

Print Server Setup Roadmap

FR Résumé de configuration du serveur d'impression

DE Druckserver - Setup-Übersicht

IT Guida alla configurazione del server di stampa

ES Instrucciones de configuración del servidor de impresión

LEGEND

FR LÉGENDE

DE LEGENDE

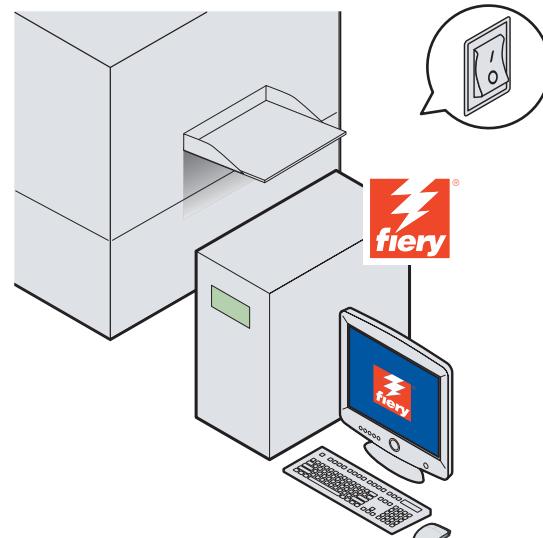
IT LEGENDA

ES LEYENDA

User Documentation	Documentation Utilisateur	Anwenderdokumentation	Documentazione per l'utente	Documentación del usuario
Print Server	Serveur d'impression	Druckserver	Server di stampa	Servidor de impresión
 Print Server Setup via Control Panel, Command WorkStation, or WebSetup. See <i>Configuration and Setup</i> for supported setup method(s)	Configuration du serveur d'impression via le panneau de commande, la Command WorkStation, ou WebSetup. Voir <i>Configuration et installation</i> pour la ou les procédures de configuration prises en charge	Setup des Druckservers über Bedienfeld, Command WorkStation oder WebSetup (weitere Infos siehe <i>Konfiguration und Setup</i>)	Configurazione del server di stampa dal pannello di controllo, Command WorkStation o WebSetup. Vedere <i>Configurazione e impostazione</i> per i metodi di configurazione supportati	Configuración del servidor de impresión a través del panel de control, Command WorkStation o WebSetup. Consulte <i>Instalación y configuración</i> para ver los métodos de configuración admitidos
 Advanced Controller Interface (monitor, keyboard, and mouse) Standard or optional	Interface contrôleur avancée (moniteur, clavier et souris) En standard ou en option	Erweiterte Controllerschnittstelle (Monitor, Tastatur und Maus) Standard- oder optionales Zubehör	Interfaccia per il controller avanzato (monitor, tastiera e mouse) Standard o opzionale	Interfaz para controlador avanzado (monitor, teclado y mouse) Estándar u opcional
 Use this Roadmap after a service technician has unpacked and connected the Print Server. In some cases, initial print device settings may be required; see <i>Configuration and Setup</i>	FR Utilisez ce Résumé une fois que votre technicien S.A.V a déballé et connecté le serveur d'impression. Une configuration préalable du périphérique d'impression est parfois nécessaire ; voir <i>Configuration et installation</i>	DE Nehmen Sie nach dem Auspacken und Anschließen des Druckservers die Konfiguration anhand dieser Übersicht vor. Evtl. sind bestimmte Gerätegrund-einstellungen nötig (siehe <i>Konfiguration und Setup</i>)	IT Usare questo Roadmap dopo che il tecnico dell'assistenza ha disimballato e collegato il server di stampa. In alcuni casi potrebbe essere necessario selezionare le impostazioni iniziali dell'unità di stampa; vedere <i>Configurazione e impostazione</i>	ES Utilice estas Instrucciones una vez que el servicio técnico haya desempaquetado y conectado el servidor de impresión. En algunos casos, puede ser necesaria la configuración inicial del dispositivo de impresión. Consulte <i>Instalación y configuración</i>

1) Make sure the print device and Print Server are turned on

- FR** Assurez-vous que le périphérique d'impression et le serveur d'impression sont sous tension
- DE** Schalten Sie das Ausgabegerät und den Druckserver ein
- IT** Accertarsi che l'unità di stampa e il server di stampa siano accesi
- ES** Asegúrese de que el dispositivo de impresión y el servidor de impresión estén encendidos

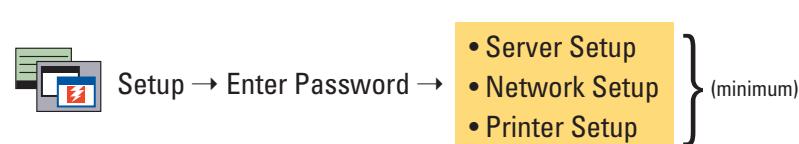


 Welcome

2) Customize Setup*

- FR** Personnalisez la configuration*
- DE** Ändern Sie die Einstellungen im Setup-Programm*
- IT** Personalizzare la configurazione*
- ES** Personalice la configuración*

*In most cases, the default Setup configuration is sufficient
FR *La plupart du temps, la configuration par défaut est suffisante
DE *In den meisten Fällen sind die Standardeinstellungen ausreichend
IT *Nella maggior parte dei casi, è sufficiente la configurazione predefinita
ES *En la mayoría de los casos, la configuración por omisión es suficiente



 Configuration and Setup

FR Configuration → Saisir mot de passe → Configuration du serveur / Configuration du réseau / Configuration de l'imprimante (minimum)
DE Setup ausführen → Kennwort eingeben → Server-Setup / Netzwerk-Setup / Drucker-Setup (Minimum)
IT Configurazione → Immettere password → Config server / rete / stampante (minimo)
ES Configuración → Intro contraseña → Config del servidor / Config de la red / Config impresora (mínimo)

3) Print Configuration page

- FR** Imprimez une page de configuration
- DE** Drucken Sie die Konfigurationsseite
- IT** Stampare la pagina di configurazione
- ES** Imprima la página Configuración

 Print Pages → Configuration

FR Imprimer pages → Configuration
DE Seiten drucken → Konfiguration
IT Stampa pagine → Configurazione
ES Imprimir páginas → Configuración



 Configuration and Setup

4) Locate the Print Server on the network and install user software and documentation on client workstations

- FR** Localisez le serveur d'impression sur le réseau et installez les logiciels et la documentation utilisateur sur les postes clients
- DE** Navigieren Sie zum Druckserver und installieren Sie Anwendersoftware und Dokumentation auf den Client-Workstations
- IT** Trovare il server di stampa sulla rete e installare il software utente e la documentazione sulle stazioni di lavoro client
- ES** Busque el servidor de impresión en la red e instale el software del usuario y la documentación en las estaciones de trabajo clientes

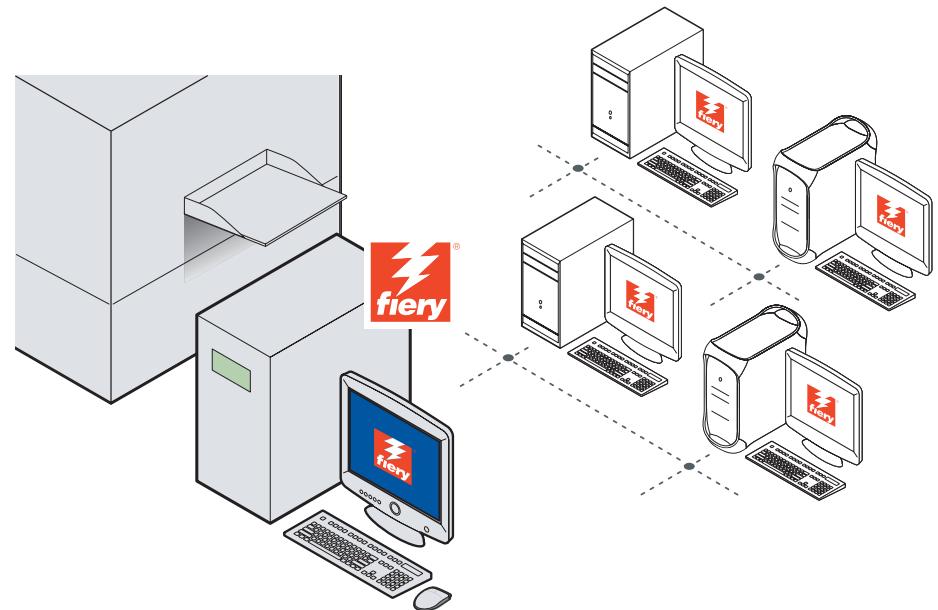


Use IP address or server name

- FR** Utilisez l'adresse IP ou le nom du serveur
- DE** Verwenden Sie die IP-Adresse oder den Servernamen
- IT** Utilizzare l'indirizzo IP o il nome server
- ES** Utilice la dirección IP o el nombre del servidor

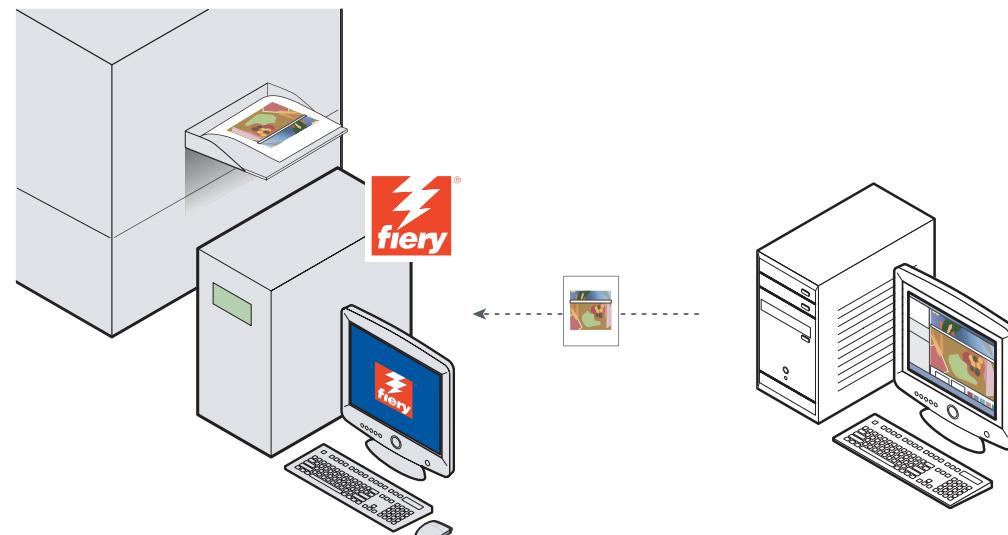
User software and documentation can also be installed locally—DVD support may be required

- FR** Les logiciels et la documentation utilisateur peuvent également être installés localement, un lecteur DVD pouvant être nécessaire
- DE** Anwendersoftware und Dokumentation können auch lokal installiert werden (evtl. DVD-Laufwerk nötig)
- IT** Il software utente e la documentazione possono essere installati anche in locale; è necessario il supporto per i DVD
- ES** El software del usuario y la documentación también pueden instalarse localmente (puede necesitar una unidad compatible con DVD)



5) Print a sample document

- FR** Imprimez un document test
- DE** Drucken Sie ein Testdokument
- IT** Stampare un documento campione
- ES** Imprima un documento de ejemplo



User Documentation includes:

- FR** La documentation utilisateur comprend :
- DE** Die Anwenderdokumentation umfasst die folgenden Dokumente:
- IT** La documentazione per l'utente include:
- ES** La documentación del usuario contiene lo siguiente:

Welcome*	Print Options	Color Printing**
FR Bienvenue* DE Einführung und erste Schritte* IT Guida introduttiva* ES Bienvenida*	FR Options d'impression DE Druckoptionen IT Opzioni di stampa ES Opciones de impresión	FR Impression couleur** DE Drucken in Farbe** IT Stampa a colori** ES Impresión a color**
Configuration and Setup	Utilities	Graphic Arts Package**
FR Configuration et installation DE Konfiguration und Setup IT Configurazione e impostazione ES Instalación y configuración	FR Utilitaires DE Dienstprogramme IT Programmi di utilità ES Utilidades	FR Graphic Arts Package** DE Graphic Arts Package** IT Graphic Arts Package** ES Graphic Arts Package**
Printing from Windows	Variable Data Printing	Fiery Color Reference**
FR Impression sous Windows DE Drucken unter Windows IT Stampa da Windows ES Impresión desde Windows	FR Impression de données variables DE Variabler Datendruck IT Stampa di dati variabili ES Impresión de datos variables	FR Référence Fiery pour la couleur** DE Fiery Farbreferenz** IT Riferimento per il colore Fiery** ES Guía de referencia del color de Fiery**
Printing from Mac OS	Workflow Examples	
FR Impression sous Mac OS DE Drucken unter Mac OS IT Stampa da Mac OS ES Impresión desde Mac OS	FR Exemples de flux DE Workflow-Beispiele IT Esempi di flusso di lavoro ES Ejemplos de flujos de trabajo	

- *Includes an overview of each piece in documentation set
- FR** *Inclut une présentation de chaque document du kit de documentation
- DE** *Mit Kurzübersicht über gesamte Dokumentation
- IT** *Include informazioni generali su ciascun documento del set
- ES** *Incluye una descripción general de cada elemento del conjunto de documentación

**If supported by your print server

- FR** **Fourni en fonction du serveur d'impression
- DE** **Nur bei entsprechender Unterstützung durch Druckserver
- IT** **Se supportati dal server di stampa
- ES** **Si se admite en su servidor de impresión